

ДВУХЭТАПНАЯ схема подготовки к исследованию (2Л + 2Л)

1-й день подготовки	ДИЕТА
2-й день подготовки	ДИЕТА
3-й день подготовки (накануне исследования)	<p>ЖИДКОСТИ + РАСТВОР ФОРТРАНС® 2 л</p> <p>В течение дня можно пить ТОЛЬКО прозрачные жидкости в неограниченном количестве: негазированную воду, прозрачный бульон, зеленый чай, прозрачные соки без мякоти.</p> <p>Принять первые 2 л раствора ФОРТРАНС® (согласно схеме ниже). Принимать по 1 литру в течение часа (по 1 стакану (250 мл) за 15 минут).</p>
4-й день подготовки (день исследования)	<p>ЖИДКОСТИ + РАСТВОР ФОРТРАНС® 2 л</p> <p>Можно употреблять ТОЛЬКО негазированную воду.</p> <p>Принять вторые 2 л раствора ФОРТРАНС® (согласно схеме ниже). Принимать по 1 литру в течение часа (по 1 стакану (250 мл) за 15 минут).</p> <p>После приема 1 литра раствора Фортранс® можно принять симетикон 30 мл¹.</p>

ПРИМЕРНАЯ СХЕМА ПРИЕМА ПРЕПАРАТА ФОРТРАНС® ДЛЯ ПОДГОТОВКИ КИШЕЧНИКА В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ВРЕМЕНИ ПРОЦЕДУРЫ

Время процедуры	1-й прием (вечером накануне)	2-й прием (в день процедуры)	Время процедуры	1-й прием (вечером накануне)	2-й прием (в день процедуры)
08:00	15:00–17:00	03:00–05:00	15:00	22:00–00:00	10:00–12:00
09:00	16:00–18:00	04:00–06:00	16:00	23:00–01:00	11:00–13:00
10:00	17:00–19:00	05:00–07:00	17:00	00:00–02:00	12:00–14:00
11:00	18:00–20:00	06:00–08:00	18:00	01:00–03:00	13:00–15:00
12:00	19:00–21:00	07:00–09:00	19:00	02:00–04:00	14:00–16:00
13:00	20:00–22:00	08:00–10:00	20:00	03:00–05:00	15:00–17:00
14:00	21:00–23:00	09:00–11:00			

Раствор препарата Фортранс® готовится из расчета 1 пакетик на 1 литр воды. Уменьшать количество жидкости нельзя!

- Раствор пить постепенно: по 1 литру в течение часа, по 250 мл каждые 15 минут.
- Во время приема рекомендуется ходить, выполнять круговые движения корпусом.
- Для улучшения вкуса можно добавить в раствор сок цитрусовых без мякоти и пить его охлажденным.
- Примерно через 1 час после начала приема раствора Фортранс® появится жидкий стул, не сопровождающийся болезненными ощущениями³.
- Опорожнение кишечника завершится выделением прозрачной или слегка окрашенной жидкости через 2–3 часа после приема последней дозы раствора Фортранс®².



1. KastenberG D, Bertiger G, Brogadir S. Bowel preparation quality scales for colonoscopy. World J Gastroenterol. 2018;24(26):2833-2843. DOI:10.3748/wjg.v24.i26.2833
2. Веселов В.В., Никифоров П.А., Федоров Е.Д. Клинические рекомендации по подготовке к эндоскопическому исследованию толстой кишки. М., 2017.
3. Инструкция по медицинскому применению препарата Фортранс®.

Контактная информация: ООО «Ипсен КХК», 109147, Г.МОСКВА, ВНУТРИГОРОДСКАЯ ТЕРРИТОРИЯ (ВНУТРИГОРОДСКОЕ МУНИЦИПАЛЬНОЕ ОБРАЗОВАНИЕ) ГОРОДА ФЕДЕРАЛЬНОГО ЗНАЧЕНИЯ МУНИЦИПАЛЬНЫЙ ОКРУГ ТАГАНСКИЙ, УЛ ТАГАНСКАЯ, Д. 17-23, ЭТАЖ 2, ПОМЕЩ. I, КОМ.2-5, 7-12, 12А, 12Б, 13, 14, 14А, 15.

Тел.: +7 (495) 258-54-00, факс: +7 (495) 258-54-01 www.ipсен.ru

Контактная информация для сообщений о нежелательных явлениях/реакциях: pharmacovigilance.russia.chc@s.mayoly.com

Контактная информация для сообщения жалоб на качество продукта: qualitycomplaints.russia.chc@s.mayoly.com



FOR-RU-000093-12052022

ИМЕЮТСЯ ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ. ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ СЛЕДУЕТ ОЗНАКОМИТЬСЯ С ИНСТРУКЦИЕЙ ИЛИ ОБРАТИТЬСЯ ЗА КОНСУЛЬТАЦИЕЙ К СПЕЦИАЛИСТУ.

ДВУХЭТАПНАЯ схема подготовки к исследованию (2Л + 2Л)



Почему подготовка кишечника к исследованию **ОЧЕНЬ ВАЖНА?**



НЕКАЧЕСТВЕННАЯ ПОДГОТОВКА

может повлиять на точность постановки диагноза и потребовать проведения повторной процедуры¹.

Для **КАЧЕСТВЕННОЙ ПОДГОТОВКИ** к исследованию необходимо начать подготовку за 3 дня до колоноскопии¹.

ВАМ НЕОБХОДИМО:

- изучить и строго соблюдать рекомендации по диете;
- следовать всем рекомендациям по приему слабительного препарата.

ДИЕТА ДЛЯ ПОДГОТОВКИ К ИССЛЕДОВАНИЮ² —

это легкоусвояемая рафинированная пища, почти не содержащая неперевариваемых веществ.

РАЗРЕШЕНО

- Мясо и птица нежирных сортов в отварном виде, нежирные мясные бульоны без овощей (прозрачные, процеженные)
- Сахар, мед (не в сотах), желе, сироп
- Сыр, натуральный йогурт (без добавок и наполнителей), нежирный кефир и творог
- Яйца в отварном виде
- Блюда из рыбы нежирных сортов (трески, судака, окуня, щуки) в отварном или паровом виде
- Чай, некрепкий кофе без добавления сливок/молока, вода без газа, соки без мякоти

ЗАПРЕЩЕНО

- Жирные сорта мяса, рыбы, утка, гусь
- Все бобовые, в т.ч. горох, чечевица и др.
- Копчености, колбасы, сосиски
- Консервы, все соленья (овощи, маринованные грибы, морские водоросли)
- Алкоголь, квас, газированная вода, напитки из чернослива
- Молоко, молочные супы (крем-супы, окрошка), йогурт с добавками, пудинг, сливки, сметана, жирный творог, мороженое
- Все специи и острые приправы (хрен, перец, горчица, лук, уксус, чеснок), а также все приправы (соусы) с зернами, травами, все разновидности зелени
- Все зерносодержащие продукты, хлеб, крупы
- Следует избегать красных и фиолетовых жидкостей. Разрешенные продукты и жидкости не должны содержать мелкие косточки, зерна, семена, отруби
- Свежие и сушеные овощи и фрукты, грибы, включая капусту и супы из капусты, изюм и ягоды, особенно с мелкими косточками